

[Pagina Iniziale](#) > ... > [Ricorso Alle Vie Legali](#) > [Dove E Come](#) > [Costi](#) > Esempio di scuola 4 - diritto commerciale - contratti - Ungheria

Esempio di scuola 4 - diritto commerciale - contratti - Ungheria

Spese in Ungheria

Spese dei metodi di risoluzione alternativa delle controversie

Esempio di scuola	Metodi di risoluzione alternativa delle controversie L'opzione è prevista per questo tipo di caso?	Spese
Esempio A	Sì	Concordate tra le parti e il mediatore. Chiunque sia coinvolto in procedimenti nuovi o in corso può richiedere al tribunale la mediazione, che è gratuita.
Esempio B	Sì	Concordate tra le parti e il mediatore. Chiunque sia coinvolto in procedimenti nuovi o in corso può richiedere al tribunale la mediazione, che è gratuita.

Spese di avvocato, ufficiale giudiziario e perito

Esempio di scuola	Avvocato	Ufficiale giudiziario	Perito	Spese	
	È obbligatorio farsi rappresentare in giudizio?	Costo medio	È obbligatorio il ricorso all'ufficiale giudiziario?	È obbligatorio il ricorso al perito?	
Esempio A	No	Concordato tra il cliente e l'avvocato.	No	No. Il tribunale può nominare un perito su richiesta della parte che produce la prova, a parte i casi in cui può avviare l'assunzione delle prove d'ufficio. Inoltre ciascuna parte in causa può presentare pareri di periti di parte.	Il perito stabilisce il proprio onorario. Se l'intervento del perito è disposto d'ufficio, si applica l'onorario disciplinato dalla legge pertinente in vigore.

Sì. I tribunali ordinari sono competenti a decidere su domande concernenti accordi internazionali sul trasporto e sulla spedizione di merce (articolo 23, paragrafo 1, lettera d), della legge n. III del 1952 sulla procedura civile).

La rappresentanza legale è obbligatoria in tutte le fasi della causa nell'ambito della giurisdizione di primo grado dei tribunali ordinari, nonché durante i ricorsi, a meno che il caso non rientri in una

Esempio B
 73/A, paragrafo 1, lettera b), della legge n. III del 1952).
 Concordato tra il cliente e l'avvocato. No

No. Il tribunale può nominare un perito su richiesta della parte che produce la prova, a parte i casi in cui può avviare l'assunzione delle prove d'ufficio.

Inoltre ciascuna parte in causa può presentare pareri di periti di parte.

Il perito stabilisce il proprio onorario.

Se l'intervento del perito è disposto d'ufficio, si applica l'onorario

disciplinato dalla legge pertinente in vigore.

Indennità al testimone

Esempio di scuola

Indennità al testimone

Il testimone ha diritto a un'indennità?

Spese

Le indennità per i testimoni sono disciplinate dalla legge. I testimoni hanno diritto al rimborso delle spese di viaggio, vitto e alloggio e a un'indennità per assenza dal lavoro.

Esempio A Sì

Le indennità per i testimoni sono disciplinate dalla legge. I testimoni hanno diritto al rimborso delle spese di viaggio, vitto e alloggio e a un'indennità per assenza dal lavoro.

Esempio B Sì

Costi del patrocinio a spese dello Stato

Esempio di scuola Patrocinio a spese dello Stato
 Requisiti

Esempio A Gli operatori economici non possono beneficiare del patrocinio a spese dello Stato.

Esempio B Gli operatori economici non possono beneficiare del patrocinio a spese dello Stato.

Spese di traduzione e interpretariato

Esempio di scuola

Traduzione

Quando e a quali condizioni è necessaria?

Costo approssimativo

Interpretariato

Quando e a quali condizioni è necessario?

Costo approssimativo

Esempio A	Quando una parte non parla o non capisce l'ungherese.	Il traduttore stabilisce il proprio onorario, calcolato in base al numero di caratteri (circa 5 HUF per carattere), alla data di consegna e alla lingua di partenza. Le spese di traduzione sostenute in relazione alla presentazione di prove e alle dichiarazioni delle parti che hanno il diritto di utilizzare la propria lingua madre, regionale o minoritaria, in un procedimento civile vengono anticipate per loro conto dallo Stato. Tali spese sono soggette alle norme sul rimborso delle spese legali.	Quando una parte non parla o non capisce l'ungherese.	L'interprete stabilisce il proprio onorario, calcolato in base alle ore di lavoro e alla combinazione linguistica. Esso corrisponde a circa 10 000 - 12 000 HUF/ora. Lo Stato sopporta o anticipa le spese di interpretariato nei casi in cui la legge lo richiede.
Esempio B	Quando una parte non parla o non capisce l'ungherese.	Il traduttore stabilisce il proprio onorario, calcolato in base al numero di caratteri (circa 5 HUF per carattere), alla data di consegna e alla lingua di partenza. Le spese di traduzione sostenute in relazione alla presentazione di prove e alle dichiarazioni delle parti che hanno il diritto di utilizzare la propria lingua madre, regionale o minoritaria, in un procedimento civile vengono anticipate per loro conto dallo Stato. Tali spese sono soggette alle norme sul rimborso delle spese legali.	Quando una parte non parla o non capisce l'ungherese.	L'interprete stabilisce il proprio onorario, calcolato in base alle ore di lavoro e alla combinazione linguistica. Esso corrisponde a circa 10 000 - 12 000 HUF/ora. Lo Stato sopporta o anticipa le spese di interpretariato nei casi in cui la legge lo richiede.

■ Ultimo aggiornamento: 16/05/2013

La versione di questa pagina nella lingua nazionale è affidata allo Stato membro interessato. Le traduzioni sono effettuate a cura della Commissione europea. È possibile che eventuali modifiche introdotte nell'originale dallo Stato membro non siano state ancora riportate nelle traduzioni. La Commissione europea declina qualsiasi responsabilità per le informazioni e i dati contenuti nel documento e quelli a cui esso rimanda. Per le norme sul diritto d'autore dello Stato membro responsabile di questa pagina, si veda l'avviso legale.